



Editeur: FC Franches-Montagnes  
Case postale 44 - 2345 Les Breuleux

# LE COUP-FRANC

Mars  
2005

12

Paraît deux fois l'an.

Photocomposition et impression Le Franc-Montagnard SA, Saignelégier

## Editorial

**E**n fin d'année dernière, un appel urgent avait été lancé auprès de tous les membres du FC Franches-Montagnes. Le but était de les sensibiliser au fait que le manque d'entraîneurs et responsables dans les diverses commissions était toujours plus marqué. Nous avons donc l'espoir que joueurs actifs et/ou parents d'enfants, dont le FC s'occupe, se manifestent pour apporter leur soutien à un FC qui en a bien besoin.

Résultat, pas un contact pris avec les membres du comité et c'est inadmissible lorsque l'on sait que les responsables actuels cumulent plusieurs fonctions.

Même si d'autres efforts de recrutements plus ou moins fructueux ont été faits, la situation est plus que regrettable lorsque l'on connaît le nombre de membres actifs (plus de 200) et passifs (plus de 100).

Si cette situation persiste, nous serons dans l'obligation de retirer des équipes actives et juniors. Même plus grave, à très moyen terme, ce FC sera orphelin de responsables qui auront donné sans rien recevoir.

Finalement, c'est triste de voir le manque d'engagement et d'intérêt de personnes qui utilisent et profitent de tout ce que met à disposition un club d'un des sports les plus populaires.

A bon entendre...

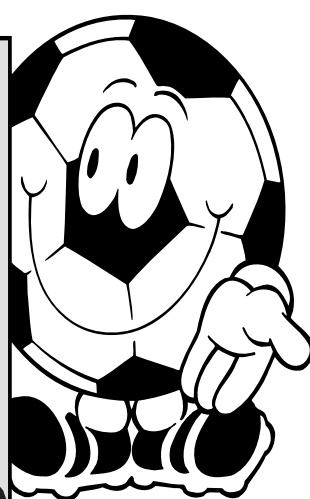
Vincent Dubois

**PS:** Vous êtes intéressés à œuvrer pour le FCFM, alors prenez contact au plus vite avec un des membres du comité.

Soutenez le FCFM

Par votre contribution  
au moyen du bulletin  
de versement ci-joint,  
vous aiderez le  
FC Franches-Montagnes.

Merci d'avance  
de votre générosité.



LA QUALITÉ: ON Y CROIT ON Y TRAVAILLE

**expert**  **Télemontagne**

2350 Saignelégier - 032 951 22 30 / 2720 Tramelan - 032 487 43 84

2300 La Chaux-de-Fonds - 032 913 45 05

[www.telemontagne.ch](http://www.telemontagne.ch) - [info@telemontagne.ch](mailto:info@telemontagne.ch)

Premier magasin d'électronique de divertissement certifié ISO 9001 en Suisse



## Première équipe

C'est Jean-Michel Willemin qui est à la tête de la PREMIERE EQUIPE, une belle équipe de copains qui évolue en troisième ligue. En se situant au quatrième rang après le premier tour, l'objectif est atteint. Moutier est loin devant et intouchable. Il serait intéressant d'arriver en seconde position au terme de ce championnat mais la lutte sera serrée avec notamment La Heutte, La Courtine, Azzurri ou encore Lamboing.

Jean-Michel peut compter sur l'effectif suivant: Hervé Willemin, Sylvain Aubry, Bastien Boillat, Stéphane Crevoisier, Salvatore Fazzino, Michael Tschirren, Stéphane Brand, Blaise Frossard, Gilles Mercier, Livio Pagani, Christophe Pelletier, Davy Vonlanthen, Valter Castro, Luis de Sousa, Anou Erba et Flavio Correia.

## Et les filles ?

Jonas Willemin est le nouvel entraîneur de l'équipe féminine en succédant à French. Les filles évoluent en deuxième ligue et disposent de 24 joueuses, un effectif nécessaire. Elles effectuent un assez bon championnat (sixième sur onze) avec chaque fois des scores serrés. C'est Ostermundigen qui mène le bal et les filles espèrent arriver dans les trois premières places au terme du championnat. Alors hop-hop-hop!

French Jeanbourquin a repris lui, les juniors féminines. Il dispose de onze joueuses (elles évoluent à neuf) et il attend toujours une recrue... du Noirmont. L'équipe est également en milieu de classement. Les entraînements se déroulent le mardi au Noirmont et le vendredi aux Breuleux. A bon entendeur.

## Quatrième ligue

Le FCFM compte deux équipes en quatrième ligue. La première est emmenée par Olivier Chagnat qui s'appuie sur une vingtaine de joueurs. L'équipe a connu un début difficile et moyen avant de finir par deux victoires qui ont fait du bien. Située en milieu de classement, la seconde a pour objectif de s'améliorer, en faisant jouer tout le monde et en prenant du plaisir.

L'autre équipe est dirigée par Vincent Dubois. Un grand contingent fait que l'équipe change assez souvent ce qui n'est pas sans perturber. Un milieu de classement également avec une bonne défense mais des parties perdues d'un petit but. Serrer un peu les boulons, marquer des buts et surtout avoir du plaisir: voilà les buts du second tour.



La deuxième équipe des Franches qui évolue en 4<sup>e</sup> ligue

Faton



BIÈRES + EAUX MINÉRALES  
2350 SAIGNELÉGIER

Tél. 032 951 16 23  
Fax 032 951 26 36



FIDUCIAIRE GIGANDET  
Comptable - Contrôleur de Gestion - Diplômé fédéral

Tenue de comptabilité  
Relations fiscales  
Budgets et analyses comptables  
Tous travaux fiduciaires

Rue de la Rotatte 34 - 2345 Les Breuleux  
Tél. 032 954 18 53 - Fax 032 954 20 23



Michel Paratte - Jean-Charles Varin

Tél. 032 954 13 42  
Fax 032 954 18 20

E-mail: cerneux-veusil@bluewin.ch



Maîtrise fédérale  
**michel erard**

électricité - téléphone  
2350 Saignelégier  
Tél. 032 951 21 22



## Sortie à Prague

Le 27 novembre dernier, la première équipe du FC Franches-Montagnes s'est rendue à Prague pour un voyage d'équipe d'entre deux tours. Organisée par Gilles Mercier, cette sortie incluait le vol en avion et deux nuits dans une auberge de jeunesse en vieille ville. Ce qui suffisait largement pour une équipe de douze larrons bien motivés pour partir à l'aventure. Voici un résumé de cette expédition sous la plume experte d'Anou Erba.

L'idée de Prague était excellente car beaucoup d'entre nous n'étions jamais allé voir ce qui se passait à l'Est. De plus, pour certains, le mythe... des beautés slaves ainsi que de pouvoir sortir en se ruinant un peu moins qu'ici motivait l'équipe. Un peu comme les tours gratuits au Marché-Concours.

Stéphane Brand, qui connaissait la ville, a levé les dernières appréhensions. Un homme est toutefois resté à quai: Salvatore Fazzino, qui a la phobie des avions. A l'aéroport, certains ont tiré une petite mousse tandis que d'autres dévalisaient le Duty Free Shop. Au contrôle, la seule grosse frayeur du week-end: Blaise ne trouve plus son porte-monnaie. Il demande si on ne lui a pas caché (avec la bande qui l'entoure) avant de faire le chemin inverse et retrouver son crapaud sur la table du bistrot de l'aéroport! Durant les deux heures d'avion, nous ne manquons pas d'interpeller pour des brouilles les charmantes hôtesses tchèques.

Sur place, nous constatons que Prague est une ville moderne. Et attaquons le séjour par une visite nocturne. Petit repas et hop dans un pub. Plusieurs sortes de boissons sont goûtées et re-goûtées avant de commander une bouteille de vodka. Surprise: au moment de régler, la bouteille coûte 70 euros alors que le prix du verre est à 3-4 francs. Tentative de négociation mais les barmans sont plus dissuasifs que nos arbitres...

Un peu refroidis, nous regagnons la rue pour admirer le Château illuminé et le pont Saint-Charles. En route pour le club Roxy, haut lieu de la musique électronique pragoise. Prix d'entrée cinq francs et la grande bière à l'intérieur Fr. 1.50 mais la soirée qu'on passe toute l'équipe ensemble n'a pas de prix...

Le lendemain, un brin fatigués, nous visitons la vieille ville, l'imposante église Saint-Nicolas, la vétuste horloge astronomique, le marché de Noël... L'après-midi, nous traversons le fleuve pour le quartier Vltava. Certains ont une pensée pour leurs copines laissées en Helvétie, les autres ont le gyrophare enclenché. Les bières du cru sont testées, de la Krsytof à la Granat. Suivi d'une démonstration de danse dans la rue: il est vrai que des Francs-Montagnards qui dansent comme des Cosaques ne passent pas inaperçus, surtout en interprétant des chants russes appris à l'école. Et dernière sortie nocturne dans la mythique disco «Karlovy lazne», cinq étages aménagés dans un vieil immeuble. Beauté des filles et... ambiance festive. «Prague la nuit, c'est magique». Souvenirs lumineux dans la tête du retour.

## Le Football-Club Franches-Montagnes

est toujours à la recherche de personnes dévouées pour tenir le poste



- d'entraîneurs (notamment pour les juniors D)
- d'arbitres
- de responsables de buvettes
- ou de membres de commissions

Merci de vous annoncer aux divers responsables selon l'organigramme du FCFM



automobiles  
tél. 032 484 93 31  
2714 Les Genevez  
fax 032 484 99 41



**Garage  
J.-F. Boillat**

### DONZÉ FRÉSARD S.A.

2340 Le Noirmont  
Tél. 032 953 18 85  
Fax 032 953 19 06

2336 Les Bois  
Tél. 032 961 11 18



- Plâtrerie
- Peinture
- Maçonnerie
- Cheminées de salon
- Chapes liquides

TAPIS PARQUET LINO  
**LA CHAUMINE SA**  
DÉCORATION AMÉUBLEMENT

Rue de la Gruère 25  
CH - 2350 Saignelégier  
Tél. 032 951 18 19

Promenade des Six-Pompes 6  
CH - 2302 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032 969 10 73

www.chaumine.ch  
info@chaumine.ch



ANDRÉ MERCIER

**GARAGE RIO**

2340 LE NOIRMONT



☎ 032 953 23 23  
Fax 032 953 17 70



## **TABACS - JOURNAUX**

Marino Filippini

Grand Rue 2  
2345 Les Breuleux  
☎ 032 954 12 84

**Ouvert  
le mercredi après-midi**



## Des graines de champion

Les juniors D de Saignelégier - Les Pommerats ont été invités le 5 mars dernier à un tournoi à Porrentruy qui rassemblait une vingtaine d'équipes jurassiennes. Ce sont les Taignons qui ont décroché le titre et une magnifique coupe à la def. Ils n'ont pas perdu une seule partie. Grand coup de chapeau à ces futurs champions!

Ces juniors sont entraînés par le Dède Baumeler et habilement coachés ce jour-là par Alain Garessus. Les matchs se jouaient en neuf minutes. Nos juniors ont d'abord battu Porrentruy C (5-1) puis Bassecourt B (4-1), Courfaivre A (3-1) avant d'aplatir Moutier B (6-0) et Pleigne A (5-2). L'après-midi, la valse continuait avec une victoire difficile sur Alle A (2-1) puis Pleigne A (4-1), Cornol B (3-0) Courfaivre B (4-1) et Alle B (4-0). Avant la finale tant attendue contre Bassecourt A et une magnifique victoire au finish dans une partie serrée (3-2). Vous pouvez faire le compte: onze matchs joués, 43 buts marqués pour 10 encaissés.

On notera également que cette équipe prometteuse est toujours en course dans la Coupe jurassienne. Elle jouera les demi-finales contre Courfaivre. Attention à l'excès de confiance!

Sur la photo (en haut de gauche à droite): Dède Baumeler, Yvan Gogniat, Jimmy Froidevaux, Louis Vuillemier, Jordan Thiévent, Florian Gête et Loïc Dubois. En bas: Christophe Donzé, Jonas Garessus, Loïc Jolidon, Thomas Baumeler et Esai Médebielle.

Faton



Les juniors D vainqueur du Tournoi de Porrentruy le 5 mars 2005.

**r. boillat** *esboles*

2340 Le Noirmont  
Tél. 032 953 11 67  
r.boillat@swissonline.ch  
www.rboillat.ch

**TREK**  
PARTNER.COM

Laiterie - Fromagerie

**Christian Kälin**

*Spécialité  
«Tête de moine»*

2340 Le Noirmont  
Rue du Doubs 5  
Tél. 032 953 12 16  
Fax 032 953 15 35

**GERARD SA**

GARAGE-CARROSSERIE  
SAIGNELEGIER

**NISSAN**

Deux marques  
pour mieux vous servir.

**JM**

Fiduciaire  
Jean-Maurice Maitre S.A.

Quai de l'Allaine 4,  
2900 Porrentruy 2,  
tél. 032 466 16 14-16,  
fax 032 466 48 93

Place du 23-Juin 2,  
2350 Saignelégier,  
tél. 032 951 24 60,  
fax 032 951 19 83

## Interview d'Alexandre Baretta



Alexandre Baretta a été sacré Mister romand et il tentera de décrocher le titre de Mister Suisse à Zürich fin avril. Ce charmant garçon évolue également avec la seconde équipe. Nous lui avons posé quelques questions.

- **De quelle manière es-tu venu au foot ?**
- J'ai commencé de jouer en France vers 13 ans, avec les copains, dans la cour. Je suis venu au club quand je suis arrivé en Suisse en huitième année. J'aime surtout l'esprit d'équipe, le collectif...
- **Actuellement, tu joues avec la seconde équipe ?**
- Oui, je suis avec l'équipe à Duche. J'ai repris en quatrième ligue. C'est sympa et ça joue bien. Je joue libéro mais j'aime bien évoluer comme demi défensif. Je fais actuellement une pause pour éviter une blessure avant la finale suisse.

- **As-tu un club favori?**

- Depuis la Sicile d'où je suis originaire, j'ai toujours admiré la Juve, c'est mon club phare actuellement encore. C'est son style de jeu qui me plaît.

- **Que penses-tu du foot féminin ?**

- J'aime bien. Je suis allé voir deux-trois fois les filles jouer. Elles sont volontaires. C'est un sport qui convient aussi bien aux garçons qu'aux filles. Ce qui compte, c'est se faire plaisir.

- **Comment prépares-tu la finale de Zürich ?**

- Je suis un programme physique au fitness. Je fais également de la force pour attraper de la masse. J'aimerais avoir 1.85 mètre pour 85 kilos (actuellement 83 kilos). Je continue de suivre mon régime alimentaire et je cours ou pédale beaucoup en salle. Je reprendrai le foot après la finale.

Bonne chance Alexandre! Le FCFM est derrière toi.

*Propos recueillis par Faton*



*La troisième du FCFM prête pour le championnat de 4<sup>e</sup> ligue*

Pour connaître les lieux et les heures des matches, veuillez consulter *Le Franc-Montagnard* chaque jeudi.

### CHAMPIONNAT 4<sup>E</sup> LIGUE FCFM 4a

**Samedi 9 avril 2005 (17 h)**

FC Franches-Montagnes - FC Miécourt

**Dimanche 24 avril 2005 (15 h)**

FC Franches-Montagnes - FC Olympic Fahy

**Dimanche 8 mai 2005 (16 h)**

FC Franches-Montagnes - FC Lugnez-Dampheux

**Dimanche 22 mai 2005 (16 h)**

FC Franches-Montagnes - FC Bure

**Samedi 4 juin 2005 (16 h)**

FC Franches-Montagnes - US Boncourt

### CHAMPIONNAT 4<sup>E</sup> LIGUE FCFM 4b

**Samedi 2 avril 2005 (17 h)**

FC Franches-Montagnes - FC Courroux

**Samedi 16 avril 2005 (17 h)**

FC Franches-Montagnes - FC Val Terbi

**Dimanche 1<sup>er</sup> mai 2005 (16 h)**

FC Franches-Montagnes - FC Courchapoix

**Samedi 7 mai (19 h 30)**

FC Franches-Montagnes - FC Rebeuvelier

**Samedi 21 mai 2005 (20 h)**

FC Franches-Montagnes - CS Belphraon

**Samedi 4 juin (16 h)**

FC Franches-Montagnes - FC Olympic Tavannes

### CHAMPIONNAT 3<sup>E</sup> LIGUE FCFM 3

**Dimanche 10 avril 2005 (15 h)**

FC Franches-Montagnes - FC Azzurri Bienne

**Dimanche 24 avril 2005 (16 h 30)**

FC Franches-Montagnes - FC Tavannes / Tramelan

**Vendredi 13 mai 2005 (20 h)**

FC Franches-Montagnes - Corgémont

**Dimanche 29 mai (15 h)**

FC Franches-Montagnes - FC Iberico Bienne

**Dimanche 12 juin 2005 (14 h 30)**

FC Franches-Montagnes - FC Aurore Bienne

## Nouveaux arbitres recherchés

Tu aimes le foot et le ballon rond est pour toi une vraie passion mais tu ne seras jamais Zidane ni Ronaldo. Alors pourquoi ne pas te lancer dans une carrière d'arbitre? Mais comment devient-on arbitre, me diras-tu? Eh bien, ce n'est pas bien compliqué. Il faut aimer le foot et suivre le cours d'arbitre. Ce cours comprend un petit test physique et une petite dizaine d'heures de théorie. Un petit examen final ponctue l'exercice. Le cours se déroule à Delémont et il est donné par des instructeurs très sympas et compétents. Les instructeurs ont pour la plupart sifflé dans des ligues supérieures. Ils ont donc des anecdotes fort croustillantes à raconter. Le cours achevé, tu entameras ta carrière en junior C pour finir, qui sait, comme Nicole Petignat, au plus haut niveau. Car il est clair que cette carrière est ouverte aux dames. Ce n'est plus un bastion masculin.



Si tu hésites, tu auras toujours la possibilité de passer une journée avec un arbitre afin de juger de l'intérieur.

Aujourd'hui, le FCFM peut compter sur six arbitres compétents: Muriel Meier, Pacifique Vettesse, Jean Meier, Michel Taillard, Leonardo Radice et Patrick Fluri. Mais le FCFM et le monde du ballon rond ont toujours besoin de nouvelles recrues.

Si tu es intéressé, tu peux joindre Patrick Fluri au 079 428 29 04 ou e-mail: [patrick.fluri@hispeed.ch](mailto:patrick.fluri@hispeed.ch).

Salutations sportives

Patrick Fluri

## Servette le pionnier...!

La descente en enfer du FC Servette nous rappelle que le club grenat fut l'un des pionniers du foot dans notre pays. Au fait, à qui devons-nous l'avènement du ballon rond en Suisse? Aux Anglais bien sûr. Nous sommes en 1863 et la fédération anglaise de foot voit le jour. L'empire britannique est à l'apogée de sa puissance et les enfants de Sa Gracieuse Majesté sont envoyés dans les collèges suisses pour étudier. C'est ainsi que les étudiants du collège de Rohrbach vont fonder le FC Saint-Gall en 1879. Les autres clubs suivent: Lausanne Football and Cricket Club la bien nommée voit le jour en 1880, les Grasshoppers (Les sauterelles en français) en 1886, Servette en 1890, le FC Bâle et le FC Neuchâtel en 1893, Berne et Old Boys Bâle en 1894. L'ASF (Association Suisse de Football) se crée en 1898. L'année suivante, GC doit en découdre avec Lausanne. Mais le club romand refuse de jouer le match de finale un dimanche. Motif? La tradition anglaise veut que les parties se jouent... le samedi après-midi. Lausanne perdra par forfait et va créer une dissidence qui va durer... quelques années, le temps que les Suisses supplantent les Anglais dans les clubs!

Michel Gogniat



Entreprise d'installations électriques et de télécommunications  
Magasin électroménager / Service après-vente

2350 Saignelégier 032 951 15 05	2340 Le Noirmont 032 953 12 62	2345 Les Breuleux 032 954 16 16	2336 Les Bois 032 961 11 47
------------------------------------	-----------------------------------	------------------------------------	--------------------------------

### André Chaignat & Fils SA

Entreprise de bâtiments et génie civil

Matériaux de construction

2350 Saignelégier  
Tél. 032 951 16 66  
Fax 032 951 25 76

### RAIFFEISEN

**Haut-Doubs** Les Bois\*  
**Franches-Montagnes** Le Noirmont\*  
**Centre** La Ferrière\*

Saignelégier\*  
Les Breuleux\*  
**Courtival** Montfaucon  
Saint-Brais

Les Genevez  
Lajoux  
Saulcy  
Sornetan \*Bancomat



Vincent Boillat,  
pharmacien  
2340 Le Noirmont  
Tél. 032 953 12 01  
Fax 032 953 12 49

### Schneider Samuel

Menuiserie - Vitrierie  
Charpente - Couverture  
Fenêtres PVC Feliplast

Natel 079 213 84 56 2345 Les Breuleux  
Tél. 032 954 17 37 Fax 032 954 20 87



GARAGE + CARROSSERIE  
**Roland BOUDUBAN SA**

2740 MOUTIER  
RUE INDUSTRIELLE 70  
TEL 032 493 23 33

# Qui fait quoi au FCFM?



## Organigramme du FCFM

### Comité central

<b>Président</b>	Poste vacant		
<b>Vice-président</b> Resp. commission des manifestations	Meier Jean, Sommètre 39, 2350 Saignelégier, jean-meier@bluewin.ch	Tél. privé	032 951 21 43
		Tél. prof.	032 951 18 38
		Natel	078 842 42 53
<b>Secrétaire</b>	Poste vacant		
<b>Resp. finances</b>	Paratte Thierry, Chardonnerets 3, 2345 Les Breuleux tparatte@soprod.com	Tél. privé	032 954 14 23
		Tél. prof.	032 486 90 14
		Natel	079 216 94 23
		Fax	032 486 90 90
<b>Caissier</b>	Bourquenez Stéphane, Rue de la Gare 37, 2345 Les Breuleux stephane.bourquenez@raiffeisen.ch	Tél. prof.	032 952 42 52
		Natel	078 749 71 67
<b>Convocateurs</b>	Schaffner Eric, Ch. des Faucons 105, 2875 Montfaucon ericlo.schaffner@net2000.ch eric.schaffner@freesurf.ch	Tél. privé	032 955 10 20
		Tél. prof.	032 955 11 22
		Fax	032 955 12 19
	Willemin Jean-Michel, Rue des Perrières 8, 2340 Le Noirmont jjmwillemin@bluewin.ch	Tél. privé	032 953 15 26
		Tél. prof.	032 489 10 72
		Natel	079 306 28 66
		Fax	032 489 25 92
<b>Resp. CJA</b>	Dubois Vincent, Emibois 57, 2338 Les Emibois-Muriaux vincent.dubois@swisstiming.com vincent_caro@yahoo.fr	Tél. privé	032 951 29 49
		Tél. prof.	032 488 36 28
		Natel	079 606 95 08
<b>Resp. GJFM</b>	Guenot Jean-Marc, Chemin des Angolattes 3, 2340 Le Noirmont jm.guenot@bluewin.ch	Tél. privé	032 953 17 43
		Tél. prof.	032 953 35 35
		Natel	078 618 70 07
<b>Resp. sites</b>	Poste vacant		
<b>Membre</b>	Cattin Philippe, Alisiers 16, 2340 Le Noirmont phil.cattin@bluewin.ch	Tél. privé	032 953 12 89
		Tél. prof.	032 953 10 72
		Natel	079 742 54 33
		Fax	032 953 10 35

## Le FCFM remercie ses principaux sponsors de leur soutien :

**Montres Valgine aux Breuleux**  
**Soprod / Paratte Horlogerie aux Reussilles**  
**Maurice Lacroix à Saignelégier**  
**Tradhor SA à Tramelan**

## Jeu des pronostics

Il n'y a pas eu de gagnant lors du dernier jeu du pronostic.

**Pierre Bilat**  
Boucherie-Charcuterie

2336 Les Bois  
Tél. 032 961 12 85  
Fax 032 961 13 47



Présence et compétences.



**Banque Cantonale**  
du Jura

[www.bcju.ch](http://www.bcju.ch)

**Velo Passion** Cycles Jolidon  
2350 Saignelégier  
Tél+Fax: 032 951 31 61

**VENTES - REPARATIONS - LOCATIONS**

[www.velopassion.ch](http://www.velopassion.ch)

**RFJ** 106.5  
**FREQUENCE JURA**

# Qui fait quoi au FCFM?

## Entraîneurs des équipes féminines et juniors

### FCFM Filles

**2<sup>e</sup> ligue** Willemmin Jonas Tél. privé 032 914 11 76  
Rue du Parc 99 Tél. prof. 032 924 02 57  
2300 La Chaux-de-Fonds Natel 078 690 76 11  
jonas.willemin@groupepx.com

### FCFM Juniors

**Filles** Jeanbourquin Roland Tél. privé 032 955 12 86  
Rue de la Communance 199 Tél. prof. 032 957 60 00  
2875 Montfaucon Fax 032 957 60 01  
roland.jeanbourquin@globaz.ch

### Gardiens Filles

Willemmin David Tél. privé 032 954 12 72  
Sur-Angosse 13 Natel 078 819 30 53  
2345 Les Breuleux

### Gardiens Juniors B, C et D

Vallat Bernard Tél. privé 032 914 41 31  
Rue Beau-Site 1 Natel 079 325 41 59  
2300 La Chaux-de-Fonds

### FCFM Juniors A

Willemmin Jean-Michel Tél. privé 032 953 15 26  
Rue des Perrières 8 Tél. prof. 032 489 10 72  
2340 Le Noirmont Natel 079 306 28 66  
jimwillemin@bluewin.ch Fax 032 489 25 92

### FCFM Juniors C1

Donzé Gilles Tél. privé 032 954 11 12  
Platanes 2 Tél. prof. 032 484 90 91  
2345 Les Breuleux Natel 078 767 03 53

### FCFM Juniors Da

Guenot Jean-Marc Tél. privé 032 953 17 43  
Chemin des Angolattes 3 Tél. prof. 032 953 35 35  
2340 Le Noirmont Natel 078 618 70 07  
jm.guenot@bluewin.ch

### FCFM Juniors Db

Baumeler André Tél. privé 032 951 11 64  
Ch. de St-Nicolas 36 Tél. prof. 032 466 61 31  
2350 Saignelégier Fax 032 951 11 64  
ded.vio@bluewin.ch

### FCFM Juniors Dc

Ketterer Michel Tél. privé 032 953 13 24  
Rue des Sommètres 6  
2340 Le Noirmont

### FCFM Juniors Ea

Pires Francisco Tél. privé 032 951 26 32  
Fin sur La Velle Natel 079 245 83 85  
2353 Les Pommerats

### FCFM Juniors Eb

Brand Stéphane Natel 079 382 97 31  
Gruère 16  
2350 Saignelégier

### FCFM

**Ecole de foot Saignelégier** Montavon Vincent Tél. privé 032 951 19 87  
Rue des Prés 11  
2350 Saignelégier

### FCFM

**Ecole de foot Les Breuleux** Pelletier Jean-Pierre Tél. privé 032 954 20 21  
Ch. de l'Eglise 1  
2345 Les Breuleux

### FCFM

**Ecole de foot Le Noirmont** Paratte Olivier Tél. privé 032 953 16 57  
Anémones 1  
2340 Le Noirmont

### FCFM

**Ecole de foot Juniors Filles** Rothenbühler Jean-François Tél. privé 032 951 24 96  
Murgiers 23  
2350 Saignelégier

## Entraîneurs actifs

### FCFM I

**3<sup>e</sup> ligue** Willemmin Jean-Michel Tél. privé 032 953 15 26  
Rue des Perrières 8 Tél. prof. 032 489 10 72  
2340 Le Noirmont Natel 079 306 28 66  
jimwillemin@bluewin.ch Fax 032 489 25 92

### FCFM II (4b)

**4<sup>e</sup> ligue** Dubois Vincent Tél. privé 032 951 29 49  
Emibois 57 Tél. prof. 032 488 36 28  
2338 Les Emibois-Muriaux Natel 079 606 95 08  
vincent.dubois@swisstiming.com  
vincent\_caro@yahoo.fr

### FCFM III (4a)

**4<sup>e</sup> ligue** Chaignat Olivier Tél. privé 032 951 10 89  
Fin du Droit 21 Natel 079 633 80 19  
2350 Saignelégier  
olivier.chaignat@freesurf.ch

### FCFM Seniors a

Pelletier Richard Tél. privé 032 954 14 80  
Rue du Peuchapatte 15 Natel 079 783 50 23  
2345 Les Breuleux

### FCFM Seniors b

Boillat Josè Tél. privé 032 951 12 53  
Ch. des Royes 9 Tél. privé 032 951 20 86  
2350 Saignelégier Tél. prof 032 486 96 10

### Gardiens

Schlichtig Charly Tél. privé 032 968 67 86  
Rue des Electricies 53 Natel 079 325 41 59  
2300 La Chaux-de-Fonds



Famille Yves Aemisegger  
2354 Goumois  
Tél. 032 951 13 27  
Fax 032 951 14 62  
Fermé le lundi

*Spécialités:*  
*Truite aux fines herbes*  
*Omelette flambée*

**AU PAIN  
D'ANTAN**

Cuisson au feu de bois  
Boulangerie - Tea-room  
Anne et Edgar CLAUDE

**2338 Les Emibois**  
Tél. 032 951 14 47  
**2345 Les Breuleux**  
Tél. 032 954 10 06